

**PUBLIC NOTICE  
COMING INTO FORCE OF BY-LAWS**

---

Notice is given that the following by-laws were adopted at the urban agglomeration council meeting of April 21, 2016:

**RCG 16-040**      **Règlement autorisant un emprunt de 21 860 000 \$ pour le financement des travaux du Programme de réaménagement du parc du Mont Royal**  
[By-law authorizing a loan of \$21,860,000 for work under the Programme de réaménagement du parc du Mont-Royal]

**RCG 16-043**      **Règlement autorisant un emprunt de 15 000 000 \$ pour le financement des travaux de réfection des bâtiments, aménagements extérieurs et des équipements du Parc Jean-Drapeau, pilotés par la Société du Parc Jean-Drapeau, dans le cadre du programme de protection de l'actif immobilisé**  
[By-law authorizing a loan of \$15,000,000 to carry out work related to building repairs, outdoor landscaping and equipment in Parc Jean-Drapeau, piloted by the Société du parc Jean-Drapeau as part of the program to preserve capital assets]

These by-laws were approved by the Minister of Municipal Affairs and Land Occupancy on May 30, 2016. They come into force on June 2, 2016, and may be consulted during regular office hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at [www.ville.montreal.qc.ca/reglements](http://www.ville.montreal.qc.ca/reglements)

Montréal, June 2, 2016

Me Yves Saindon  
City Clerk